

پارچه گلدار لباس کریم خان و تنی
چند از رجال قاجار، مأخذ:
www.1.bp.blogspot.com

تحلیل نمادشناسانه نقش‌مایه‌های قالی باگی عصر زند*

سمانه کاکاوند** اشرف السادات موسوی لر***

تاریخ دریافت مقاله: ۹۳/۱۱/۲۰

تاریخ پذیرش مقاله: ۹۴/۴/۳۰

چکیده

قالی باگی از جمله هنرها مطرح در طول تاریخ هنر ایران بوده است. در عصر زند (۱۱۶۳-۱۷۷۹ هـ/ ۱۷۵۰ م) بستری از نقش‌مایه‌های گوناگون در این قالی فراهم شد. این نقوش به گونه‌ای ترکیب‌بندی شده که در ضمن حفظ الگوهای سنتی دست آوردهای نو هم به دست آید. این پژوهش با روش توصیفی-تحلیلی و با مطالعه موردي بر روی نقوش یک نمونه قالی باگی عصر زند انجام شده است. شیوه گردآوری اطلاعات کتابخانه‌ای و میدانی، همچنین ابزار گردآوری داده‌ها شامل منابع اسنادی، تهیه برگه‌شناسه (فیش) و مشاهده قالی‌های موجود در موزه‌فرش ایران و موزه‌های خارج از کشور، همانند متروپولیتن، هنرهای اسلامی برلین، ویکتوریا و آلبرت، بروکلین و آرمیتاژ بوده که از میان قالی‌های منسوب به دوره زند تنها یک نمونه قالی برای مقاله حاضر گزینش شده است. تحلیل نقش نشان می‌دهد که نقش‌مایه‌های نمادین، بر مفاهیم اسطوره‌ای دلالت ضمنی داشته و با یکدیگر ارتباط مفهومی دارند. نقش‌مایه‌های عصر «زند» در قالی باگی از عناصر فرمی و مضمونی الگوهای گذشته الهام گرفته‌اند. این عناصر، علاوه بر تکرار نقوش سنتی، در ترکیب بندی نقوش خلاقیت داشته‌اند.

واژگان کلیدی

دوره زند، قالی باگی، نماد، نقش‌مایه، اسطوره.

* این مقاله برگرفته از رساله دکتری رشتۀ پژوهش هنر نویسنده اول با عنوان مطالعه مبانی نظری نقش‌مایه‌های قالی عصر زند در دانشگاه الزهراء(س) تحت راهنمایی نویسنده دوم است.

** دانشجوی دکتری پژوهش هنر، دانشکده الزهراء(س)، شهر تهران، استان تهران (مسئول مکاتبات) Email:samanehkakavand@ymail.com

*** دانشیار دانشکده هنر، دانشگاه الزهراء(س)، شهر تهران، استان تهران Email:a.mousavilar@alzahra.ac.ir

مقدمه

عدم طبقه‌بندی متنوع قالی این دوره به نسبت قالی‌های عصر صفوی و قاجار شده است. تصویر بسیار بزرگی از کریم‌خان زند موجود است که بعد از وفات او نقاشی شده و او را نشسته بر قالیچه‌ای کوچک نشان می‌دهد. کوچکی قالی مذبور را دال بر ساده‌زیستی کریم خان باید دانست نه عدم رواج قالی‌بافی در زمان او«(ملول، ۱۳۸۴: ۴۶). رستم‌الحکما (محمد‌هاشم آصف). در کتاب رستم‌التواریخ به قالی‌بافی به عنوان یکی از مشاغل رابع عصر زند اشاره می‌کند: «ما هم وکیل دولت ایرانیم از بنایی وقوفی تمام داریم و کسب ما جوراب‌چینی و بافت قالی و گلیم و جاجیم است»(آصف، ۱۳۵۲: ۳۰۹). در قسمت دیگر کتاب نامبرده اشاره می‌کند که: «قالی خوب زرعی هزار و سیصد دینار...»(همان: ۳۱۷). این مطلب نشان از وجود قالی‌های مرغوب در دوره زند و لزوم قیمت‌گذاری و اطلاق صفت خوب دال بر درجه‌بندی و طبقه‌بندی کیفی قالی‌ها در دوره زند است. در منابع و متنوع سفرنامه‌نویسانی همچون کارستن نیبور که دوره زند به شیراز و دریار زند سفر کرده به وجود قالی اشاره شده است: «ما را به سالن بزرگی که به طرف حیاط کاملاً باز بود هدایت کردند. کف این سالن قالی بزرگ و زیبایی داشت....»(نیبور، ۱۳۵۴: ۶۶). تغییر الگوی متفاوت حاکمیت کریم‌خان تبعاتی به دنبال داشته است. قالی‌های بر جای مانده از دوره صفویه قالی‌هایی درباری و یا قالی‌هایی است که بزرگان و اشراف برای استفاده شخصی، اهداء و وقف سفارش داده‌اند. مواد اولیه مرغوب، شیوه مطلوب نگهداری، ابعاد بزرگ آن‌ها و همین‌طور طول مدت حکومت صفویان و رونق اقتصادی سبب باقی ماندن بسیاری از آن‌ها شده است. کوتاهی مدت حکومت زندیان، نگرش مردمی کریم‌خان، گرایش وی به ساده‌زیستی و بحران اقتصادی موجب تولید قالی‌های معمولی و کوچک به عنوان کف‌پوشی ساده شد. از شیراز پایتخت زندیان قالی‌های نفیس و درباری به دست نیامده است. اما نفاست قالی فقط در بزرگی ابعاد خلاصه نمی‌شود. طرح و نقش هم از عوامل مهم در بنیان پژوهی و تحلیل نمادهای قالی محسوب می‌شود که موضوع این مقاله است.

تاریخچه قالی باگی

طرح قالی‌های عصر زند بیشتر هندسی و واگیرهای بوده است. با مشاهده قالی‌های بر جای مانده از نیمه دوم قرن دوازدهم موجود در موزه‌ها این نتیجه حاصل شد که تعداد قالی‌های باگی در این برهه از زمان قابل توجه است. اگرچه برخی پژوهشکران قالی پازیریک عصر هخامنشی و بعضی دیگر قالی افسانه‌ای بهار خسروی ساسانی که اثری از آن باقی نمانده را نخستین الگوی طرح باگی می‌دانند. اما از میان نمونه‌های موجود می‌توان به چند تخته متعلق به دوره صفوی در موزه‌های دنیا اشاره کرد. گفتنی است که بر پایه مقایسه و تطبیق قالی‌های نیمه اول و دوم قرن دوازدهم

قالی متنی است رمزآلود و پرنشانه. نقش‌مایه، رنگ، اندازه و سایر شاخصه‌های قالی در هر زمانی به تناسب روح حاکم بر جامعه دچار تحولات شکلی و مفهومی می‌شود. قالی‌های هر دوره‌ای روشنایی است که زیرساخت‌های اجتماعی، اقتصادی، مذهبی، فرهنگی و سلایق و باورهای آن را انعکاس می‌دهند. البته این هنر صنعت سنتی است که پیام پیشینیان را به ادوار بعد می‌رساند و همواره ناقل رموز و معانی است. دوره کوتاه‌مدت حکومت افسchar و زند و قرارگرفتن میان دو دوره طولانی مدت صفوی و قاجار سبب گشته هنر زندیان مهجور به ماند و حجم ناچیزی از پژوهش‌های تاریخی هنر ایران را به خود اختصاص دهد. پرسش اصلی مقاله در بنیان پژوهی نقش قالی باگی دوره زند نهفته است. آیا می‌توان از طریق نمادشناسی، نقش‌مایه‌های قالی عصر زند را مگشاپی کرد؟ آیا می‌توان معانی آنها را از میان اسطوره، ادبیات، مذهب و هنر دوران پیش از آن یافت؟ هدف اصلی این مقاله بازشناسی نقش‌مایه‌های قالی باگی عصر زند است. تعداد قالی‌های یافت شده از عصر زند بسیار اندک است. از آن رو پژوهش علمی در نمونه‌های کمیاب آن دوره ضرورت بیشتری دارد.

روش تحقیق

روش پژوهش در این مقاله، توصیفی و تحلیلی است. شیوه گردآوری اطلاعات استنادی بوده و با تکیه بر مشاهدات حاصل از منابع تصویری تدوین شده است. پس از شناسایی نقش‌مایه‌ها، یکایک آنها توصیف و سپس طبقه‌بندی و تحلیل نمادشناسانه شده است.

پیشینه تحقیق

قالی باگی تا به حال چندین بار توسط پژوهشگرانی همچون زارعی (۱۳۹۰)، چیتسازیان (۱۳۸۸)، مورد بررسی قرار گرفته است. افروخ (۱۳۹۳). در کتاب نماد و نشانه شناسی در فرش ایران به طور کلی به مبحث نمادها، نشانه‌ها و نقش‌مایه‌های قالی پرداخته است. همین‌طور گوهرزی و همکاران (۱۳۹۲). در مقاله «نمادگرایی باگ ایرانی در دوره اسلامی» اجزای باگ ایرانی را مورد پژوهش قرار داده‌اند. آنچه موضوع پژوهش حاضر را متمایز می‌کند تمرکز بر متن یک تخته قالی از دوره زند، مقارن اواخر قرن دوازدهم هـ.ق است. در این راستا سعی شده تا حد امکان یکایک اجزاء تشکیل‌دهنده متن قالی توصیف و طبقه‌بندی و سپس در بستر تاریخ، اسطوره، فرهنگ، مذهب و ادبیات بررسی شود. کشف مفاهیم و دلالت‌های ضمنی و همچنین تحلیل نقش‌مایه‌های نیز از اهم اهداف است.

مبانی نظری

تاریخچه قالی زند

محدود بودن تعداد قالی‌های باقی‌مانده از دوره زند باعث

جدول ۱. مشخصات قالی باقی، مأخذ: نگارندگان

جنس	محل نگهداری	رنگ	ابعاد	محل بافت	تاریخ بافت	طرح
تار و پود: پنبه پرز: پشم	موزهٔ متروپولیتن	سورمه‌ای، سبز، قرمز، نخودی	567/7cm. 241/ 3cm	کردستان	اواخر قرن ۱۸م / ۱۲۵۱	باقی

این قالی دارای نقش‌مایه‌های هندسی، گیاهی، جانوری و انتزاعی است.



تصویر ۱. قالی باقی، اواخر قرن دوازدهم هجری/ هجدهم میلادی، موزهٔ متروپولیتن، مأخذ:
<http://images.metmuseum.org>

آن نمایان بود» (نعمیما، ۱۳۸۵: ۵۰). این طرح در هنر قالی باقی ایران به کرات تکرار شده است.

توصیف کلی قالی باقی

قالی باقی موجود در موزهٔ متروپولیتن (تصویر ۱) متعلق به اواخر سده دوازدهم هجری مقارن با عصر زند در کردستان بافت شده است. تجزیهٔ بصری قالی به عناصر تجسمی نظری خطا، رنگ، شکل و فضا سبب مطالعهٔ روشنمند و تجسمی آن شده و نقش بارزترین عنصر آن یعنی خط رانمایان می‌سازد. خط مهم‌ترین عامل انسجام و جداکننده قالی باقی بوده که در عین حال ساماندهندهٔ بخش‌های گوناگون قالی باقی است. بهره‌گیری از این نوع خطوط و تقسیم فضای باع- قالی فضای هندسی و استواری را ایجاد کرده است. سیاح اروپایی ویلیام فرانکلین باعچه‌بندی باع‌های عصر زند را «... به صورت خیابان‌های مستقیم و طویل» (فرانکلین، ۱۳۵۸: ۳۴) توصیف کرده است. رنگ‌های قالی بیشتر از طیف گرم انتخاب شده و رنگ سورمه‌ای تیره‌ترین رنگ موجود در قالی است. وسعت سطح این رنگ تیره و قرارگیری آن متن در محور چلپایی اصلی به تجزیهٔ فضاهای باعچه‌ای انجامیده است. اشکال موجود در دو دستهٔ هندسی و طبیعت‌گرا قابل بررسی هستند. شکل‌های چلپایی، شمسه، چهارگوش‌ها در گروه هندسی و انواع نقوش گیاهی، جانوری و عناصر بنیادین طبیعی همچون آب در رستهٔ اشکال طبیعی می‌گنجند. مفهوم فضا در این قالی به دو گونه است: نخست فضای

تفاوت‌های ساختاری میان آنها دیده می‌شود. با اینکه طرح باقی به‌طور کلی الگویی تکرارشونده بوده، در عین حفظ شاکله‌کلی وفاداری به یکایک اجزای رایت نشده و سیر تحول و تغییر نقوش قابل مشاهده است. قالی مورد پژوهش در این مقاله در منطقهٔ کردستان^۱ تولید شده است. بررسی و مشاهده قالی‌های موزه‌های جهان این نکته را در بر داشت که بیشتر قالی‌های باقی در قرن دوازدهم و بسیاری از آنان در غرب و شمال غرب ایران بافته شده‌اند. سهم کردستان چشمگیر است. اما این تعدد نه نقش باقی را منحصر به کردستان می‌کند و نه به دورهٔ کریم‌خان، زیرا نقش باقی پیش از زندیه نیز بافته شده است. اما رونق این نوع طرح و تحول نقش‌مایه‌های متن قالی باقی در سایر مناطق ایران عصر زند، به لحاظ نمادشناسی قابل پیگیری است. وجود باع- چهارباغ در اکثر مناطق ایران امری بدیهی بوده و کردستان نیز از این قاعده مستثنی نیست.

ساختار طرح باقی یا چهارباغ

طرح باقی منظم و چهارگوش است. همیشه دو جوی پهن مستقیم عمود بر هم به شکل چلپایا (صلیب) سطح آن را به چهار مربع یا چهار مستطیل تقسیم می‌کنند که به این طرح باقی یا چهارباغ گفته می‌شود. «نقش استخرهای اصلی و عمارت‌کلاه‌فرنگی در فرش بافتی می‌شد و انواع درختان و گل‌های زیبا هم در آن به چشم می‌خورد و تصویر ماهی‌ها در کanal‌های آب و پرندگان در میان شاخ و برگ درختان

۱. ثبوتن حکومت مرکزی در عصر زند نمی‌تواند سبب تحدید و تقسیل آثار زندیه به شهر شیراز گردد. مطالعه‌تاریخ نیمه‌دوم قرن دوازدهم در ایران و آکاهی از روابط کریم‌خان زند با حاکمان مناطق گوناگون روایتگر تاثیرگذار و سیطره‌وسیع قدرت اوست. مصادف با بر تخت ششتن کریم‌خان زند، خسروخان ارلان حاکم کردستان بود. دلایل متعددی سبب ایجاد روابط تیره میان کریم‌خان و خسروخان شده بود. پس از مدتی خسروخان با علم به میزان قدرت کریم‌خان و به منظور رفع کدورت، بندگی و ارادت خود را با فرستادن پسرش به دربار کریم‌خان اعلام می‌دارد و این اقدام موجب تمدید سال‌های حکومتش می‌شود. ادعای یکپارچگی حکومت کریم‌خان سخت بی‌اساس است اما تذكر خسروخان حاکم کردستان، نشان از قدرت کریم‌خان و تصمیم‌گیری برای ادامه یا عدم استمرار حکومت والیان دارد.

جدول ۲. طبقه‌بندی اشکال موجود در قالی باگی دورهٔ زند، مأخذ: همان

نامنظم و طبیعی				منظمه و هندسی		
تصویر ۲.و. درخت	تصویر ۵. گل	تصویر ۲. آب	تصویر ۲. ر. ماهی	تصویر ۲. ج. شمسه	تصویر ۲. ب. چهارگوش	تصویر ۲. الف. چلپا
بخش‌هایی از قالی باگی، اوخرقرن دوازدهم هجری/هجری میلادی، موزهٔ متروپولیتن، مأخذ: http://images.metmuseum.org						

نیست بلکه در ذیل هر بخش از نقش‌مایه تحلیل تجسمی عناصر. نظم موجود در تقسیم‌بندی فضاهای قالی سبب القای حس تعادل و استواری می‌شود. به‌سبب کثت خطوط و نظم هندسی حاکم بر طرح باگی نوعی نظم پایدار با معنا از

کلیت قالی را بیان می‌کند. اما هنگامی که اجزای قالی بررسی می‌شود، مجموعه‌ای پویا در متنی منظم و هندسی کنار هم قرار گرفته‌اند.

«[شکل] مجموعه‌ای پویا و مشخص است که در خود محتوایی دارد و با این محتوا نسبت درونی یافته است» (احمدی، ۱۳۸۰: ۳۰۶). از دیگر سو فضاهای مستقل موجود در قالی را می‌توان به باگچه‌ها، پیاده‌روها، آبگیرها و نهرها تقسیم نمود. هر یک از این فضاهای در درون خود کثت اجزا را دارد اما حصار بسته این فضاهای موجب القاء حس وحدت می‌شود. تقارن نسبی بر کل قالی حاکم است. اگر دو محور تقارن عمود برهم قالی رسم شود ترکیب‌بندی این قالی متقارن بوده و این تقارن تعادل را نیز به دنبال دارد. تعادل علاوه بر کل قالی در جزئیات نیز حاکم است. تناسب میان اجزا و کل قالی با حفظ استقلال بصری هر یک به‌خوبی رعایت شده و قاعده‌گشتالت حکم‌فرمایی است. با وجود فراوانی نقوش در متن قالی، این کثت به وحدت ختم شده و کلیت واحدی به چشم می‌خورد. فرم‌های قالی متناسب با محتواست. کل قالی بر محور چلپایی بنا شده است. ربع این قالی با تغییرات مختصراً در چهار قسمت تکرار شده و هماهنگی میان یکایک اجزا قابل درک است. ریتم نیز در حرکت موج آب بسیار مشهود است که سکون و بی‌تحرکی را نفی می‌کند و حرکت را القا می‌کند. ماهی، درخت، آب و تمامی عناصر نمودی از حیات و پویایی هستند. در رابطه با جهت، کلیه بوته‌ها و گل‌ها رو به یک سو دارند که این خود حاکی از وحدت، رشد و پویایی است.

شكل

اگر شکل یا فرم را اجزای متن قالی فرض کنیم می‌توان اشکال موجود در قالی باگی را به دو گونهٔ منظم و هندسی و نامنظم و طبیعی تقسیم کرد.

۱. شکل‌های منظم مانند جدول‌بندی‌های چهارگوش، کرت‌ها و کادر محیط قالی (جدول ۲؛ تصویر ۲الف، ب، ج).
۲. شکل‌های نامنظم همانند درختان، گل‌ها، ماهی‌ها و پرندگان (جدول ۲؛ تصویر ۲رد، ۵و).

مضامین تصویری

مضامین تصویری این مقاله مجموعه‌ای از نمادها، فرم‌ها و نقش‌مایه‌ها را در بر می‌گیرد. این طبقه‌بندی صرفاً توصیفی

جدول ۳. نقش‌مایه‌های تجریدی: نمونه نقش‌مایه‌های مداخل در حاشیهٔ قالی پازیریک و باگی، مأخذ: همان

تصویر ۳-ا. حاشیهٔ مداخل یافته شده بر قالی، قسمتی از قالی یافت شده از منطقه پازیریک، قرن پنجم ق.م. موزه ارمیتاژ www.metmuseum.org	تصویر ۳-ب. حاشیهٔ مداخل یافته شده بر قالی، قسمتی از قالی یافت شده از منطقه پازیریک، قرن پنجم ق.م. موزه ارمیتاژ www.hermitegemuseum.org

جدول ۴. نمونه نقش‌مایه‌های هندسی از دوره باستان، دوره ایلخانی و قالی باگی دوره زند، مأخذ: همان

تصویر ۴-ا. چهار بخشی‌های روی سفالینه، تپه سیلک، هزاره اول ق.م. مأخذ: www.parskoroosh.blogfa.com	تصویر ۴-ب. کاشی ایلخانی، موزه لوور، مأخذ: www.photo.rmn.fr

باشند. مطالعه و تحلیل نقوش انتزاعی در هر اثر هنری معانی بسیاری را آشکار می‌سازد. نقش مداخل موجود در این قالی در زمرة نقش‌مایه‌های تجریدی قرار می‌گیرد.

حاشیهٔ مداخل یا متداخل: نقشی تجریدی برگرفته از شکل گل‌ها. این حاشیه به سبب داخل شدن هر واگیره به حریم نقش مقابل و تداخل با یکدیگر در دو جهت مخالف به حاشیهٔ مداخل شهرت دارد. فرض دوم این است که شاید حاشیهٔ مداخل مدخل و آستانه‌ای جهت ورود به باگ-قالی باشد. نخستین نقش مداخل موجود بر روی قالی به پاره‌ای قالی یافت شده از تمدن پازیریک مربوط می‌شود که مداخلی ساده بوده و تنها یک حاشیهٔ زیگزاگی است (جدول ۳؛ تصویر ۳-الف). مداخل قالی باگی زند نمونه‌ای از نقش‌مایهٔ تجریدی است (تصویر ۳-ب).

نماد شناسی نقش‌مایه‌های هندسی تصویر اصلی این گونه نقش‌مایه‌ها تلفیقی از صور هندسی و یا نقش‌هایی با ویژگی هندسی است. این نقش‌مایه‌ها از گذشته‌های دور بر آثار هنر ایرانی نقش بسته است. تفاوت

نقش‌مایه‌های قالی باگی نقش‌مایه‌ها، در این پژوهش بنیان‌های شکل‌دهندهٔ قالی لاحظ گردیده که مجموعه‌ای کامل بوده و تمامی نقوش را دربرمی‌گیرد. برای شناخت بهتر نقش‌مایه‌های موجود، آن‌ها در چندگروه عمدۀ تقسیم می‌شوند از جمله تجریدی، هندسی و طبیعی (شامل نقش‌مایه‌های گیاهی، جانوری، انسانی، عناصر بنیادین طبیعت).

نقش‌مایه‌های تجریدی یا انتزاعی به گروهی از نقش‌مایه‌ها اطلاق می‌شود که در رستهٔ اشکال هندسی و منظم قرار نمی‌گیرد. از آنجا که در روند ابداع نقوش تجریدی، به ویژگی‌های خاص هر ساختاری اعم از جانوری، گیاهی، هندسی و طبیعی توجه شده ممکن است به نقش‌مایه‌های هندسی و یا طبیعی شبیه باشد اما نقوش واقع‌گرا نیستند. باور بر این است که نقش‌مایه‌های تجریدی صورت ناب و پالایش یافته نقوش طبیعی هستند. این نقوش محصول پیوند ذهنیت، سوژه، قوّه خیال/عینیت، ابژه، واقعیت است. این نقوش علاوه بر دلالت‌های ضمنی، دریچه‌ای گشوده به عالم معنای باطنی نیز می‌توانند داشته

جدول ۵. نقوش گیاهی (گل‌ها) بر روی مهر ایرانی، لباس رجال زند و مجموعه‌ای از انواع گل‌های بوته‌ای در متن قالی باگی، مأخذ: همان

		
تصویر ۵ج. نقوش گیاهی بر روی مهر ایرانی، هزاره دوم یا سوم پیش از تاریخ، مجموعه خصوصی در آلمان، مأخذ: www.antiques.com	تصویر ۵ب. پارچه گلدار لباس کریم خان و تنی چند از رجال قاجار، مأخذ: www.1.bp.blogspot.com	تصویر ۵الف. پارچه گلدار لباس میرمعزالدین غفاری، والی کاشان در عصر زند، مأخذ: www.ghaffaris.com
تصویر ۵د. نمونه بوته‌های گل از قالی باگی دوره زند که در این مقاله مورد مطالعه قرار گرفته است.		

بزرگ و تقسیم آن به چهار قسمت بوده است» (صبوری و همکاران، ۱۳۸۸: ۴). چهاربخش‌شدن رودها از باغ عدن و جاری شدن به چهار گوشۀ عالم، که در فصل آفرینش کتاب مقدس زرتشت اشاره شده است، دلالت بر جامعیت و فراگیری کل عالم‌هستی داشته و فضای چهار قسمتی به عنوان نمادی از عالم‌هستی است. «از دوران قبل از تاریخ، در هنر سفالگری فلات ایران، تصویری به قدمت خود دنیا ظاهر شده است: تصویری که فضا را به چهار قسمتی کند و مرکز آن نقطه محور یک صلیب است. روان‌شناسی اعمال به ما آموخته است که اتم هسته نخستین طرح روح است از هاویهٔ ظلمت از لی این طرح را پیاپی در هستهٔ تجلیات روح ایرانی می‌بینیم، به خصوص که تشکیل‌دهنده آن فضای مثالی است که قبل و پس از اسلام عنصر غالب بر اندیشه و پنداش ایرانی بوده است» (افروغ، ۱۳۹۳: ۲۴). در قالی باگی نهرها نقش بازویانی چلیپا را دارند. «آب از «عدن» جاری است تا باغ بهشت را سیراب کند. این آب به چهار شاخه تقسیم می‌شود: پیسون^۱، جیحون، دجله و فرات» (مور، ۱۳۸۱: ۱۹). در تحلیل نظام چهارگانه باید به متون مقدس دیگری، همانند قرآن کریم نیز رجوع نماییم. «شرحی که قرآن مجید از بهشت آورده و چهار جوی «آب»، «شیر»، «عسل» و «شراب» را مطروح فرموده برای طراح ایرانی مسلمان، چه در باغ و چه در نقش فرش و صفحه نگارگری و سایر هنرهای زیبا، مفهوم «چهارباغ» را در نزول روضهٔ رضوان بر ساحت این جهانی و صورت و

این گروه با نقوش انتزاعی، هندسی بودن و شاکلهٔ خطی و ساده شده نقوش است. نقش‌مایه‌های تجریدی ساده‌شده و پالایش یافته نقوش طبیعی‌اند. اما نقوش هندسی پایه و اساس و انتظام منطقی موجود در اشکال را عیان می‌سازد. به رغم صورت ساده‌خود، مثل انواع چهار گوش‌ها و اشکال چلیپایی، شمشه و چند ضلعی‌ها، دایره‌و... در کل، نقش‌مایه‌های هندسی دلالت‌های ضمنی بسیاری در محتواخ خود می‌پرورند.

چلیپا: نوعی نقش هندسی است که بر پایهٔ نظام مرربع استوار است. صورت چلیپا در این قالی از برهنهای نهرهای محور افقی و عمودی تشکیل شده است. تحلیل نماد چلیپا به مفهوم گردش و خورشید پیوند خورده است. «چلیپا به هرگونه و در هر ساختار، مظہر و نشانه گردش چرخ زمانه بیکران و روند آن به چهره زایش و میرش، هست و نیست، گشاد و بست و پیوست و گنیست می‌باشد و این آسیای فلک و چرخ زمان است که می‌چرخد و می‌چرخد و همه‌چیز را خرد می‌کند، نه آغازی دارد و نه پایانی» (بخنور تاش، ۱۳۸۰: ۱۸۴). چلیپا به طور کلی نمادی از خورشید بوده و در آثار برجای مانده از تمدن‌های کهن دیده می‌شود. «از دیرباز در بین انسان‌های گذشته در اکثر جوامع کهن بالاخص در بین النهرين نشانی را زمینه‌عنوان نمادی تمثیلی و مقدس به‌شکل چلیپا یا چلیپایی شکسته و نظایر آن مطرح بوده است. این تقسیمات چهاربخشی بعنوانی یادآور جهان

جدول ۶. گل‌های حاشیهٔ قالی باگی دورهٔ زند با گل‌های مشابه در حاشیه و متن آثار باستانی، مأخذ: همان

تصویر ۶-ا. حاشیهٔ عابدار هخامنشی با حاشیهٔ تزئینی گل چندپ، موزهٔ لوور، مأخذ: www.louvre.fr تصویر ۶-ب. حاشیهٔ تزئینی گل نیلوفر یا لوتوس، سنتگنگارهٔ تخت جمشید، مأخذ: www.iranicaonline.org		
تصویر ۶-ج. گل هشتپر، موجود در قالی پازیرک، ۰۰-۰۴ ق.م، مأخذ: www.images.metmuseum.org تصویر ۶-د. گل چهارپر و آنالیز باگی، مأخذ: www.blog.soton.ac.uk	تصویر ۶-ه. نقش مایهٔ گل چهارپر و آنالیز خطی آن در قالی باگی مورد پژوهش	

بتوان خاستگاه نقوش هندسی را از اقلیم‌های سرد و کوهستانی مانند کردستان و گرم و حاشیهٔ کویر مانند کرمان و کاشان تشریح کرد و قالی‌های آنها را بازتابی از سخت‌کوشی و روحیهٔ پایداری آنها دانست. در تاریخ هنر و فرهنگ دنیای باستان «چهار» جایگاهی ویژه دارد. «ناهید» یا اردوی سورهٔ آنهاست گردونه‌ای دارد با چهار اسب سفید» (آموزگار، ۱۲۸۳:۲۴). در مهر یشت نیز اشاره به گردونهٔ چهار اسب میترا شده است. در بخشی دیگر از این سروده نیز از چهارگوش بودن گوشوارهٔ آنهاست سخن رفته است. زرتشت پس از ورود به ایران-ویج به رودخانهٔ چهارشاخه می‌رسد. «خدای آب، تیشتر، فرشتهٔ سامان‌بخش، خدای ماه چهارم است. بدین روی است که تیرماه، ماه چهارم سال است» (بهار، ۱۳۷۵:۱۲۱). این‌گونه ارتباط عدد چهار، آب و ایزد آب به‌خوبی نمایان شده است. فلاسفهٔ قدیم چنین می‌اندیشیدند که خدا، اول با خلفت عناصر اربعهٔ تجلی کرده و معتقد بودند که رمز نماد مربع و عدد چهار تجسم کمال نزد خاست که در آفرینش خود متجلی می‌سازد. در بررسی آثار باستان این نتیجهٔ حاصل می‌شود که چهارگوش بودن مربع که خواص روانی چهارگانه را در بر دارد نمایندهٔ جامعیت و اتحاد است. عناصر چهارگانه (آب، باد، خاک و آتش)، چهار فصل، چهار کنش خودآگاهی (فکر، هیجان، شهود و احساس) و اخلاط چهارگانه نمونه‌های مهم دیگری است. نویسندهٔ رستم‌التواریخ به وجود بوستان‌های مربع با عمارتی در میان اشاره می‌کند که این کوشک چهاردهنه داشته و رو به باگی پرگل و نهرهای روان بوده است (آصف، ۲۲۷:۱۳۵۲). مربع نمادی از زمین است و شکل‌گیری زمینهٔ باع بر مبنای مربع یا مستطیل به عنوان فرمی زمینی و خاکی مورد توجه است. و «مربع که بر چهار پهلو استوار است، بر عکس [ادیره]،

فرم دادن بر مضمون بهشت‌تداعی می‌نماید» (چیتسازیان، ۱۳۸۱:۱۰۶). تمامی متون و پژوهش‌های صورت‌گرفته بر آیات قرآنی با موضوع بهشت اشاره به چهار رود و چهار بخش دارد. بهشت الهی به طور نمادین از چهارباغ تشکیل شده با چهار چشمeh که چهار نهر از آنها جاری می‌شود نمادی از چهار رکن عالم (آب، باد، خاک و آتش). یا چهار جهت اربعه است (رسیمانچیان و همکاران، ۱۳۸۴:۵). چلپا و چهار گوشه از اشکال پایه‌ای در هنر و معماری ایران‌زمین است. تداوم به کارگیری فرم چلپا و چهارگوشها در قالی، مهر، زیورآلات و پلان اینه ادوار گوناگون دال بر اهمیت این فرم هندسی است. چلپا در پلان اکثر اینه و باغهای به جای مانده از عصر زند نیز دیده می‌شود. البته نه خاص این دوران بلکه استمراریک الگوست.

چهارگوشه‌های قالی باگی: در این قالی ۳۸ شکل چهارگوشه دیده می‌شود. کرت‌های در بردارندهٔ گل‌ها، حوض میانی، کادر اطراف شمسه‌ها و نهرهای عمودی و افقی و مجموعهٔ کادرهای هر ربع قالی چهاربخشی‌های قالی باگی هستند. از آنجا که این قالی در کردستان باقثه شده است، مطالعهٔ مفهوم مربع و تناسب آن با منطقهٔ بافت و تسری آن به مناطق دیگر لازم به نظر می‌رسد. در مبانی هنرهای تجسمی مربع یکی از اشکال اصلی و معادل یکی از رنگهای اصلی یعنی قرمز است. با روحیات و منش پرانرژی، مستقل و استوار همچوanon است، در تقابل با دایره، که آرام و سبک بوده و همتراز رنگ آبی است و با مناطق متعدل تناسب دارد. شاید به همین سبب ساکنان نواحی سردىسيرو یا گرمسير با توجه اختلاف دمای شدید آن مناطق، عموماً از اشکال هندسی و رنگهای تند و اصلی در آثارشان استفاده می‌کنند. به نظر می‌رسد با استخراج این مفاهیم از معانی ضمنی چهارگوش

و سلوک مرحله جماد تابات می‌فرماید: «از جمادی مردم و نامی شدم» گیاهان نمادهای چرخهٔ حیات به شمار می‌آیند. «نمادهای گل و گیاه، بامادر کبیر، ایزد بانوی زمین و باروری در ارتباط است» (کوپر، ۱۳۷۹: ۳۱۸).

در قالی باگی تعداد زیادی گل و گیاه وجود دارد. در میان نقوش سنتی گیاهی ختایی‌ها مهم‌ترین آن‌هاست. این مجموعه شامل انواع گل لاله‌عباسی، پروانه‌ای، گل‌های گرد و چندپر، غنچه‌ها و انواع برگ‌های ساده و دنداندار است. در قالی‌های شهری باف که نقوش آن گردن و طرح کلی آن لچک و ترنج باشد ختایی‌ها به چشم می‌خورد. اما از آنجا که قالی مورد مطالعه در این تحقیق از این نوع نیست، تنها نقش مشترک گل‌های گرد است و سایر نقوش گیاهی شکسته و تجریدی است. در عصر زند نقش گل در بسیاری آثار هنری دیده می‌شود. «در شهر شیراز، نقاشی گل بسیار متداول بوده و در گذشته این شهر به عنوان نقاشی گل‌ها معروف بوده است» (نصر، ۱۳۹۰: ۲۹). حتی در آثار نقاشی این دوران پارچهٔ لباس افراد مملو از دسته‌های گل است. همانند مناطق استپی بیابانی ایران دسته‌گل‌ها با فاصله در متن لباس‌ها پراکنده‌اند. تصاویر جدول ۵ نمونه‌ای از این مدعاست. انواع گوناگونی از گل‌ها در قالی باگی به چشم می‌خورد. بنا بر استناد به سایر متون تصویری عصر زند می‌توان اینگونه پنداشت و تعمیم داد که گل‌های این قالی نیز انواع سنبل، رز، زنبق، گل صدبرگ، بداغ و سوسن است. این نقش‌مایه نیز با تکیه بر پژوهش‌های انجام‌شده دلالت ضمیمنی بر ایزد مهر دارد. «نقوشی همچون بوته، سرو، شکارگاه یا بسیاری از نقش‌های حاشیه دلالت به آینین میترانیسم در ایران دارد» (دریایی، ۱۳۸۷: ۱۲۳). در جدول ۵ تصویری از لباس‌های گلدار دورهٔ زند (تصویر ۵۰-۵۱) و نمونهٔ مُهر از دورهٔ باستان (تصویر ۵۵) با نقش‌مایه گیاهی و چند نمونه از گل‌های بوته‌ای موجود در قالی باگی (تصویر ۵۵) نشان داده شده است.

گل‌های گرد

گل هشت‌پر: حاشیه‌های کوچک قالی، قادر اطراف کرت‌ها و حوض، قادر استخر، نهرهای چهارگانه تمامی این نوارها منقوش به تکرار گلی گرد و ساده با هشت گلبرگ است که به گل هشت‌پر معروف است (تصویر ۱۴). بسیاری از محققان و پژوهشگران گل هشت‌پر را همان نیلوفر آبی می‌دانند. نیلوفر آبی از نمادهای مشهور مهر و آنایت است که بر سطح آب می‌رود. نیلوفر از سویی با آب (آنایتا) و از دیگر سو با خورشید (مهر) در ارتباط است. در اساطیر کهن ایرانی نیلوفر گل آنایید به شمار می‌رفته است. «نایید تصور اصلی مادینهٔ هستی در روایات دینی ایران قدیم بوده است. در روایات کهن ایران، گل آبی نیلوفر (لوتوس) را جای نگهداری تخته یا فرّ زرداشت، که در آب نگاهداری می‌شد، می‌دانستند و از این رو نیلوفر با آینین مهری پیوستگی نزدیک

متضمن تصور استحکام و استقرار و رکود و ایستایی و نمودگار زمین است» (دوبوکور، ۱۳۸۷: ۱۰۴).

شمسه: در میان اجزای تشکیل‌دهندهٔ قالی چهار شمسه در لچک و یکی در ترنج به عنوان چهار فضای باگچه‌ای و یک کادر پیرامون استخر دیده می‌شود. شمسه نمادی از خورشید است. طرح شمسه از برهمنهادگی دو مربع عمود بر هم شکل می‌گیرد. این هشتگوش هم از دو چهارگوش تشکیل شده است. شمسه نیز ارتباط مستقیم با مهر (خورشید) دارد. در متون مقدس ایران باستان آنایتارا با تاجی توصیف کرده‌اند که صد ستارهٔ هشتگوش دارد. در دورهٔ اسلامی نیز فرم هشتگوش به طور خاص در کاشی‌کاری دوره‌های سلجوقی و ایلخانی (تصویر ۴-ب) بسیار کاربرد داشته است. در این نمونه بسیاری از اجزای باع ایرانی همچون درخت، گل، حوض و ماهی و همینطور شمسه دیده می‌شود. شمسه در بسیاری از قالی‌های برجای‌مانده از سدهٔ دوازدهم هـ ق. دیده می‌شود.

نمادشناسی نقش‌مایه‌های طبیعی قالی باگی (گیاهی، جانوری و عناصر بنیادین طبیعت)

نقوش گیاهی: گیاهان از اهمیت ویژه‌ای در عالم هستی برخوردارند، تاحدی که با استناد متن بندesh گیاه چهارمین آفریدهٔ مادی است. از سویی دیگر، یکی از امشاپسندان، امرداد، نهبان گیاهان و خودرنی‌هاست. نقش‌مایه‌های گیاهی به‌طور کلی به درختان، گل‌ها، غنچه‌ها، انواع برگ و بوته‌ها تقسیم می‌شود. در این قالی از میان نقوش گیاهی درخت، گل‌های گرد و خوشبایی و بوته‌های تزئینی دیده می‌شوند. پیشینهٔ حضور این نقش‌مایه‌ها بر آثار برجای‌مانده به دنیای باستان می‌رسد (تصویر ۴-الف). «دنیای عیلامی، که همان دنیای ایرانی است، پر از تصویرهای گیاهی است که مرکز و منبع درخت است. مثل مفرغ‌های لرستان، مارلیک، املش، زیویه، در زمان ایرانیان آریایی، عصر مادها، هخامنشیان و پارتیان تصویر آیینی درخت را همچنان می‌بینیم» (دادور و همکاران، ۱۳۸۵: ۱۰۰).

گیاهان در باغ ایرانی با هدف ایجاد سایه، برداشت و تزئین کاشته می‌شوند. «در میان کرت باغ ایرانی معمولاً گیاهانی می‌کاشتند که زیاد بلند نشوند و همیشه سبز و زیبا باشند. اما در دو خیابان دو طرف میان کرت یا آبنما، دلان سرپوشیده‌ای از درختان می‌ساختند. در کاشی‌کاری و قالی‌بافی از این الگو استفاده می‌شده است» (گودرزی سروش و همکاران، ۱۳۹۲: ۵۲). گیاهان پس از آب مهم‌ترین عنصر شکل‌دهندهٔ باغ ایرانی به شمار می‌روند. «گیاهان از نیروی زمین (کانی‌ها) و از نیروی آسمان (نور و آب) که ریشه در باران آسمان دارد) تغذیه می‌کنند. از این رو گیاه «نمایندهٔ متراکم و آشکار خورشیدی» است» (شواليه و همکاران، ۱۳۸۵: ۷۹۶). گیاهان به‌طور کلی رابط میان زمین و آسمان و به‌گونه‌ای ثمرة پیوند زمین و آسمان هستند. مولانا در تکمیل مراحل سیر

جدول ۷. درخت‌های قالی با غی دوره زند بانمونه‌های مشابه در آثار باستانی، مأخذ: همان

		 
<p>تصویر ۷ج. نقش مایه گاهی، درخت هوم موجود در قالی با غی، مأخذ: موزه متروپولیتن.</p>	<p>تصویر ۷ب. نقش مایه درخت زندگی، سنگ نگاره ساسانی www.images.hamshahrionline</p>	<p>تصویر ۷الف. نقش مایه تجریدی درخت بر روی زین پوش (قالیچه رو- اسپی) www.blog.soton.ac.uk</p>

همچون «درخت بستخمه» در متن بندesh و الفاظی از این دست حاکی از اهمیت درخت در متون مقدس ایران باستان است«(افروغ، ۱۳۹۳: ۸۸). در قرآن مجید نیز اشاره به شجره طوبی، شجر اخضر و سدره‌المنتهی شسان از جایگاه خاص و مقدس درخت در دین مبین اسلام دارد. هنر و مذهب همواره ارتباطی تنگاتنگ داشته و مذهب بر هنر تأثیرگذار است. درختان در قرآن نماد قدرت و عظمت خداوندی است. درخت نیز همیشه مورد احترام ایرانیان بوده و آن را مقدس می‌شمرده‌اند. «متفکران و اهل تصوف می‌توانستند کل عالم وجود را یک درخت تصویر کنند. به طور مثال، ابن عربی از شجره کون یاد رخت وجود سخن می‌گوید. با این‌زید بسطامی در پرواز عرفانی خویش «درخت وحدت» را می‌بیند. درخت به طور کلی چون ریشه‌هایش در زمین فرو می‌رود و شاخه‌هایش در آسمان بالا می‌رود. به عنوان نماد ارتباطی میان زمین و آسمان شناخته شده است»(همان: ۸۸-۸۹). در جدول ۷ مجموعه‌ای از اسناد تصویری از درخت زندگی گردآوری شده و با نقش مایه قالی با غی دوره زند مقایسه شده است.

بنیان‌پژوهی اولین نقش بافت‌شده درخت بر قالی به پازیریک می‌رسد که طرح ساده و تجریدی از درختی همچون درخت زندگی بر روی قالیچه روی اسپان را نشان می‌دهد (تصویر ۷الف). این نقش مایه تجریدی، درخت زندگی، در هنر ایران استمرار داشته و در برخی ادوار واقع‌گرا و پر ترین شده است. از دوره ساسانی سنگنگاره‌ای مشابه این مضمون تصویری در طاق‌بستان کرمانشاه باقی مانده است (تصویر ۷ب). در سایر دوره‌های تاریخی ایران نیز مشابه این نقش مایه با تغییرات خاص خود دیده می‌شود. «درخت مظہر زندگی و درخت زندگی مظہر پادشاه است»(همان: ۱۳۹۳: ۸۷). در فرشنامه ایران در تعریف درخت این‌گونه آمده است: «نشانه‌ای از باروری و آفرینش که با

می‌یابد»(یاحقی، ۱۳۷۵: ۴۲۹). استقاده از گل هشتپر یا همان نیلوفر آبی با این رویکرد که از سویی با آب و از سویی دیگر با خورشید در ارتباط است تناسب به کارگیری آن را در حاشیه‌های کوچک و کادرهای اطراف کرتها و نهرها و استخر دو چندان می‌کند، چرا که نور خورشید بر تمامی عناصر باغ می‌تابد و نمادهای خورشید باغ را دربرگرفته‌اند. این گل به دو رکن اصلی، آب و نور، برای رشد و زایش اشاره دارد. تعداد گلبرگ‌های زوج این گل با ساختار هندسی و متقاضان قالی نیز هماهنگی دارد. گل هشتپر در تمدن ایرانی ریشه‌دار بوده و الگوی تکرارشدنی و گسترش‌ناپذیر است. سنت استقاده از گل‌های چندپر به عنوان حاشیه ترینی در ایران قدمت دارد. در جدول ۶(تصویر ۶الف و ۶ب) مصادق این گل‌ها دیده می‌شود. در تصویر ۶الف گل‌های گرد در یک حاشیه و گل نیلوفر (لوتوس) در حاشیه‌ای دیگر به چشم می‌خورد.

گل هشتپر از دوره‌های تاریخی نخستین مظاهر خورشید و آفتاب بوده است. این نگاره از زمان قالی پازیریک بی‌کم و کاست با گل‌های یکدربیان سفید و سیاه کاربرد داشته است«(افروغ، ۱۳۹۳: ۱۳۸؛ تصویر ۶د).

چهارپر: درباره تقدس عدد چهار در بخش چهار باغ سخن رفت. گل چهارپر، تنها با دربرداشتن چهار گلبرگ، بسیار ساده و پرمفهوم است. این گل نیز در آثار به جای مانده از هنر و تمدن ایرانی جایگاه خاصی داشته و این نیز الگویی تکرارشونده است (تصویر ۷ج و ۷ه).

درختان از دیگر نقش مایه‌های اصلی در این قالی درخت است. انواع گوناگون درخت و درختچه بر این قالی نقش بسته است. «داستان‌های کهن همچون «درخت آسوریگ» یا واژگانی

جدول ۸. نمونه سروهای موجود در آثار هنری در دوره‌های گوناگون، مأخذ: همان

							نمایه‌بازی سیری
تصویر ۸.الف. نقش‌مایه گیاهی درخت سرو موجود در متن قالی بااغ (موره متropolitn).	تصویر ۸.ب. از ازارهای سنگی عمارت کلاه‌فرنگی / موزه پارس	تصویر ۸.ج. حاشیه ارک کریمخانی	تصویر ۸.د. حاشیه قالی بااغی، موزه فرش تهران	تصویر ۸.ه. حجاری‌های تخت جمشید	تصویر ۸.و. تمدن عیلام	تصویر ۸.ز. مهر، شوش	
زندیه، قرن ۱۷/۱۶ م.	زندیه، قرن ۱۷/۱۶ م.	زندیه قرن ۱۶/۱۵	صفویه، قرن ۱۰	دوره هخامنشی ۲۵۰۰ق.م	دوره عیلامی ۳۰۰۰ق.م	دوره عیلامی، ۲۵۰۰- تا ۳۲۰۰ق.م	دوره
نیمه‌انتزاعی	انتزاعی	انتزاعی	نیمه‌طیعت‌گرا	طیعت‌گرا	نیمه‌انتزاعی	انتزاعی	طیعت‌گرا / انتزاعی
راست‌قامت	راست‌قامت	خمیده	راست‌قامت	راست‌قامت	راست‌قامت	راست‌قامت	راست‌قامت / خمیده
پایه‌دار گلدانی	پایه‌دار	پایه‌دار	بی‌پایه	بی‌پایه	گلدانی	بی‌پایه	پایه‌دار و گلدانی / بی‌پایه

سرهای باگی زند همانند سایر نقش‌مایه‌های دوره اسلامی پایه‌دار بوده و خطوط جنابی شاخه‌ها همانند نمونه هخامنشی و گلدانی عیلام است. تفاوت آن با نمونه سرو قالی صفوی مشخص است. این حاکی از نوآوری بصری نقش‌مایه‌های قالی باگی عصر زند است.

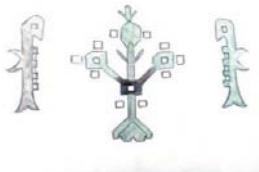
به کوکنار فارسی می‌داند و هوم را به استناد بندesh ایزد اندر گوکنر ذکر می‌کند (بهار، ۱۳۷۵: ۱۱۶). با تکیه بر سایر نقش‌مایه‌ها مانند ماهی و مطالعه متن بندesh «درباره نبرد کردن آفریدگان گیتی به مقابله اهربیمن» این نتیجه حاصل می‌شود که درخت حاضر در استخر میانی قالی باگی و در نهر اصلی همان هوم سپید است (تصویر ۷ج).

درخت سرو: درخت سرو از جمله درختانی است که از گذشته‌های دور بر روی آثار هنر ایرانی نقش بسته است. «سرو در ایران باستان درختی مقدس [اشانی از اهورامزدا] و نماد خرمی، همیشه بهاری و آزادگی است» (پرهام، ۱۳۷۱: ۲۰۷). در نقش‌برجسته‌های آشوری-عیلامی متعلق به ۲هزار قبل از میلاد گلدانی به چشم می‌خورد که درخت سروی در میان بوده و دو برگ بته‌مانند در طوفین آن دیده می‌شود. در آیین زرتشت سرو را ارمغانی از بهشت می‌دانند که از

خطهایی چه کمانی و چه شکسته در بسیاری از طرح‌های دیده می‌شود» (آذرپاد و همکاران، ۱۳۷۲: ۴۲). به طور کلی درخت نشانه سرسیزی، خرمی و طراوت است. در قالی باگی عصر زند نیز درخت زندگی، هوم سپید، سرو، درخت‌چههای تزئینی به چشم می‌خورد.

درخت هوم سپید: هوم سپید یا گوکن ۱ نام درختی است که همه مردمان اکسیر جاودانگی را از آن دریافت می‌کنند. محل رشد و قرارگیری این درخت در دریای فراخکرد است. «فوم سپید که آن را گوکن نیز می‌خوانند گیاهی اساطیری است که در ته دریای فراخکرد می‌روید و بی‌مرگی می‌آورد و در بازسازی جهان یا فرشتگرد به کار خواهد آمد» (آموزگار، ۱۳۸۳: ۲۳). منابع گوناگونی تقدس، جاودانسازی و اهمیت این درخت را یادآور می‌شوند. تویسندۀ کتاب پژوهشی در اساطیر ایران گوکن را مربوط

جدول ۹. نقش‌مایه ماهی، در دوره باستان و قالی باگی دوره زند، مأخذ: همان

 	
تصویر ۹ ب. بازنایی چفت- ماهی کرده در دریای فراخکرد در حال مراقبت از هوم سپید، ماهی و درخت در نهر اصلی قالی باگی. مأخذ: نگارندگان.	تصویر ۹ الف. نقش‌مایه واقع گرای ماهی، دوره ایلام جدید، قرون هفتم و هشتم پیش از میلاد www.louvre.fr

به عنوان یکی از دوازده اخته آسمان (صور فلکی) یاد می‌کند. با اشاراتی که در متون مقدسی همچون بندesh به ماهی رفته می‌توان آن را نمادی از پاسداری و نگاهبانی از آفریدگان، حاصل خیزی، زایش و برکت دانست. هنگامی که اهربین کوشید درخت «گوکرنه» یا هوم سپید را تباہ سازد، دو ماهی کرده آن پاسداری کردند. «آن ماهی اکرده چنان حساس است که بدان آب ژرف ادریایی فراخکرد آبه شمار سوزنی آب بیفزاید یا کاهد داند» (هینلن، ۱۳۸۲: ۶۶). دو صفت هوشیاری و حساسیت در این متن آشکار است. «در باورهای قومی و اساطیری نخستین ماهی از اقیانوس مقداری گل بیرون آورد که زمین با آن شکل گرفت و نیز سمبیل شروع و آغاز است، و آن را بر پشت خود قرار داد که نشانه و مظہر نگاهداری و محافظت است» (دادور و همکاران، ۱۳۸۵: ۹۶). در دوران اسلامی نیز حضور نقش‌مایه ماهی در آثار هنری استمرار داشته و در قرآن کریم، روایات و اندیشه‌های اسلامی به نحو مؤثری حضور یافته است. «ماهی (در عربی نون، حوت، سمک) جانوری است آبزی و معروف، که بسیاری از مفسرین قرآن برآن اند که مراد از «نون» (نون)، که در آغاز سوره قلم بدان سوگند یاد شده، آن ماهی‌ای است که جهان بر پشت اوست و او در آب قرار دارد» (یاحقی، ۱۳۷۵: ۲۸۶).

یکی از انواع طرح‌های قالی ایران «هراتی» یا «ماهی درهم» نام دارد که این نیز بیانگر جایگاه ویژه این نقش‌مایه در میان سایر نقوش است. در این قالی ۱۴ عدد ماهی به چشم می‌خورد که در نهر اصلی و استخر میانی شنا می‌کنند. اما مشاهده حضور ماهی در کنار درخت، معانی و رموز نهفته‌ای در خود دارد. در نهر اصلی و ترنج قالی چفت- ماهی‌هایی مشاهده می‌شود، که در اطراف درختان بافته شده‌اند. نوع طراحی این ماهی‌ها بیانگر حرکت و شنا نیست. طراح با ترسیم چشمان درشت و نحوه قرارگیری، قصد القاء حس نگاهبانی آن‌ها را داشته است. به استناد متن بندesh، مراقبت از عدم حمله و زوغ، نماینده اهربین، و محافظت از درخت گوکرنه، هوم سپید، وظیفه آن‌هاست. این نقش‌مایه ترکیبی بیش از هر چیز بیانگر تداوم و

جانب اهورامزدا، توسط زرتشت، به آدمیان هدیه داده شد. «به نظر برخی، انتساب صفت آزادگی به سرو یادگار ارتباط آن با ناهید است که در اساطیر و افسانه‌ها رمزی از آزادی و آزادگی به شمار می‌رود» (یاحقی، ۱۳۷۵: ۲۴۵). نقش‌مایه سرو در هنر دوره هخامنشی بسیار به کار رفته است. کاشت سرو در پرده‌یس مقدس بوده و کاشت آن در حیاط منازل، آتشکده‌زرتشتیان و حتی بقاع متبرکه گواهی دیگر بر منزلت آن است. در آثار هنری ادوره بعد هم سرو دیده می‌شود. «در دوره صفویه تجسم رمزی و جاودانگی درخت سرو جایگاه بالاتری می‌یابد و نماد فرمانروایی و قدرت مطلقه می‌شود زیور کلاه و تاج شاهان و شاهزادگان می‌شود و از حرمت و حتی تقسی برخوردار می‌شود» (افروغ، ۱۳۹۲: ۸۹). در عصر زند نقش سرو و چه در حجاری، قالی، آهکبری و پوشک بسیار به کار رفته است. در قالی باگی عصر زند، سرو تنها در یک نیمه قالی و دو کرت مقابل هم نقش بسته است (تصویر ۹ الف). این درختان تزئین شده و آراسته به نظر می‌رسند (جدول ۸).

نمادشناسی نقوش جانوری

بنیان‌پژوهی نقوش جانوری به غارنگاری‌های انسان نخستین باز می‌گردد. جانوران در هنر عصر سرگ، مس، مفرغ و آهن نقش داشته و در دوران تاریخی نیز جزء جدایی‌ناپذیر هنر هخامنشی، اشکانی و ساسانی است. گرچه در قرون اولیه اسلامی حضور این نوع نقش‌مایه‌ها تا حدی کم نگ می‌شود با گذشت زمان در کتاب آرایی کلیله و دمنه و سایر آثار مرتبط باز هم این نقش‌مایه‌ها جایگاه خود را یافته و به حیات خود تا امروز ادامه می‌دهند. جدول ۹ تصویری از نقش ماهی طبیعت‌گرا در دوره ایلام را نشان می‌دهد (تصویر ۹ الف).

ماهی: ماهی در داستان‌های کهن آفرینش و در متون آنی مقدس زردشت همواره حضور دارد. تکرار نقش‌مایه ماهی در آثار هنری ادوره گوناگون نشان از جایگاه خاص و ویژه آن در تمدن ایران داشته است. در متن بندesh از ماهی

جدول ۱۰. نقش‌مایه طاووس در آثار هنری دوره‌های گوناگون، مأخذ: همان

تصویر ۱۰. او. استمرار حضور نقش‌مایه طاووس در کتاب طاووس در درخت برگ و درخت برگ روی قالی‌های نو، و اکبری‌های از قالی‌بختیاری، مأخذ: نگارندهان.	تصویر ۱۰. ابریشمی سده ۱۲-۱۳، ایران، ابعاد: ۱۳۱×۱۷۷cm، موزه متروپولیتن، مأخذ: www.images.metmuseum.org	تصویر ۱۰. طاووس، قالی طاووس، ترنج قالی عصر زند، مأخذ: نگارندهان.	تصویر ۱۰. ج. طاووس، بخشی از قالی صفوی، قرن دهم-دهم، ایران، موزه متروپولیتن، مأخذ: www.images.metmuseum.org	تصویر ۱۰. ب. طاووس، کاسه میانی عصر سلجوقی، مأخذ: www.images.metmuseum.com	تصویر ۱۰. الف. سیمیرغ (دم این جانور ترکیبی از شکل دم طاووس الهام گرفته است)، مأخذ: www.fotosearch.com

در راستای رمزگشایی حضور این پرنده در هنر ایرانی، برخی آن را مظہر حاصلخیزی نیز دانسته‌اند که در قالی باگی نیز حضورش بی‌ارتباط نیست. تعدادی از پژوهشگران حضور طاووس در کتاب درخت را در دست‌باقته‌های عشاپری نشانه روبیدن و نیاز گیاه از آب و مظہر رویش از آب دانسته‌اند (افروغ، ۱۳۹۳). در برخی از باورهای قومی و اساطیری طاووس نابودکننده مار و عامل حاصلخیزی زمین است. پیشینه حضور این پرنده در هنر ایران به عصر ساسانی می‌رسد. طاووس یکی از نمادهای مهر است. «در سenn عدیده، طاووس نیز نماد قلمرو آسمانی، ماه تمام یا خورشید در سمت الرأس است» (دوبوکور، ۹۸:۱۳۸۷). نقش‌مایه سیمیرغ در هنر عصر ساسانی ترکیبی از شیر، عقاب، اژدها، ماهی و طاووس است. در جدول ۷ نمونه نقش‌مایه طاووس در آثار هنری ادوار گوناگون به نمایش گذاشته شده است. بررسی آثار نشان از آن داشت که این نقش‌مایه بسیار تکرار شده و نه تنها بر روی قالی بلکه سایر میراث هنری نیز رویت گردید.

پرنده انتزاعی: علاوه بر طاووس نوعی پرنده دیگر هم در کتاب آن دیده می‌شود. به طور کلی پرندهان در قالی نمادی از باران و باران‌خواهی هستند. «پیوند نهادینه پرنده و باران به بهترین صورت در سفال نگاره‌های پیش از تاریخ شوش،

استحاله مفاهیم اسطوره‌ای است (جدول ۹؛ تصویر ۹).

طاووس: یکی از نقوش جانوری در این قالی طاووس است که در کادر اطراف استخر میانی در کتاب پرنده‌ای انتزاعی حضور دارد (تصویر ۱۰). «در فرهنگ‌ها به القاب و کنیه‌های ابوالحسن، ابوالوشی، صراف، فلیسا نیز معروف است. این پرنده در میان سایر پرندهان از جهت ارجمندی و زیبایی مانند اسب است در میان چارپایان «یاحقی، ۱۳۷۵». بنیان پژوهی طاووس ما را به داستان خافت می‌برد، آنجا که موضوع اغوای آدم و حوا در میان است، طاووس مسبب ورود ابلیس به بخشت شد. «برخی از مفسرین یکی از چهار مرغی را که ابراهیم کشت (بقره: ۲۶۰) طاووس دانسته‌اند، که به عنوان مظہر زیبایی و زینت انبیا کشته شد» (همان: ۲۹۳). طاووس در ایران باستان به عنوان مرغ ناهید (آناهیت)، ایزد آب) مطرح بوده است. «به علاوه ایرانیان باستان معتقد بودند طاووس به دلیل نوشیدن آب حیات عمر جاودانه یافته است. طبری در مورد آتشکده‌ها و معابد زرتشتی که تا سده سوم هجری باقی بوده اشاره می‌کند که در نزدیکی آتشکده بخارا مکان خاصی برای نگهداری طاووس اختصاص داده شده بود» (صبا غ پور و همکاران، ۴۱: ۱۳۸۹). زلف مشکین تو در گلشن فردوس عذر چیست طاووس که در باع نعیم افتاده است (حافظ).

جدول ۱۱. نقش‌مایه انتزاعی مرغ در قالی باگی عصر زند، مأخذ: همان

تصویر ۱۱. ب. نیمه ترنج قالی، حوض باع و نقش مرغ انتزاعی در دو گوش حوض	تصویر ۱۱. الف. پرنده انتزاعی

نمودار ۱. مفهوم آب در متون گوناگون، مأخذ: همان

آب در قالی باعی به مفهوم حیات، آبادانی، برکت و سبزی و طراوت، در اشکال روان به معنای خرد و شناخت عقلانی همچین در شکل ساکن آن در برکه و حوض‌ها به معنای سکینه قلبی و جمعیت خاطر در دل انسان کامل است و ملهم از فرهنگ ایران باستان و دوره اسلامی است.

عرفان و حکمت ایرانی-اسلامی شناخت عقلانی دل انسان کامل	كتاب آسمانی قرآن خیر، برکت و پاکیزگی	متون مقدس باستانی حیات، بهشت، آبادانی و برکت
---	--	---

نیکو نیایش کردن و خشنود داشتن آب دانسته شده است (بهار، ۱۳۷۵: ۳۰۴-۳۰۸). آنایتی بر اساس متون اوستایی ایزد آب و سرچشمۀ مینوی آب‌های جهان است که در اعتقادات ایرانیان همواره حضور داشته است. در متون مقدس ایران باستان تعدد کاریز، رود و چشمه یادآور بهشت نیکوکاران و آبادانی است. صورت‌های مختلف حضور آب در داخل این قالی باعی نیز در قالب نهر، حوض و آبگیر همین معنا را می‌رساند. «فراوانی آب نشانه وفور نعمت و زایش است» (رسیمانچیان و همکاران، ۱۳۸۴: ۴).

در قرآن مجید نیز اهمیت آب به قدریست که کلمه «ماء» ۶۳ بار تکرار شده و از آب به عنوان مظہر خیر و برکت و پاکیزگی یاد شده است. در ضمن الفاظی همچون «کوثر» نیز گواهی دیگر بر تقدس چشمه و نهر و رود و به طور کلی آب است. بسیاری بر این اعتقادند که وجود کمالهای آب، اشاره به نهرهای بهشتی و حوض کوثر داشته و بیانگر جوشش حیات در عالم هستی است. در عرفان و حکمت ایرانی نیز آب دارای لایه‌های مفهومی ژرفی است. «حکیم نصیرالدین طوسی، بر اساس آموزه عرفانی خود، هریک از چهار وجه شناخت را با واسطه‌ای نمادین یکی از نوشیدنی‌های موعود به اهل طریق معرفی می‌کند: اول شناخت پدیده‌ها از حواس تحت نظارت عقل، که حاصلش دانش و نمودگارش آب است» (چیت سازیان، ۱۳۸۸: ۱۰۵).

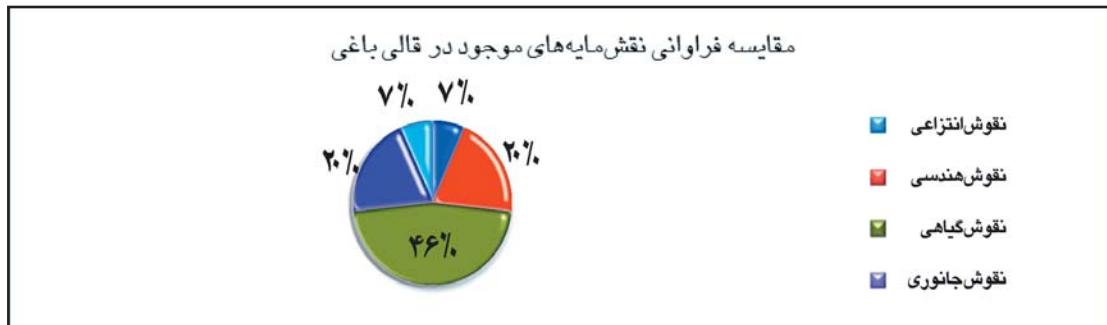
غرس، نهادن و سیلک مشخص است که حتی به صورت مرغ شانه به سر تصویر می‌شود و همه آن‌ها نشان‌دهنده زندگی تمامی افراد جامعه است که به باران وابسته بود» (دریابی، ۱۳۸۷: ۱۴۸). حضور یکایک اجزا تتها با هدف تزئین قالی نبوده و ارتباط مفهومی میان تمامی نقش‌مایه‌ها برقرار است. «کگ در اطراف ترنج‌ها یا حوض‌های قالی تصویر شوند [مرغان] مفهوم طلب باران را تداعی می‌کنند» (افروغ، ۱۳۹۳: ۱۳۳). در قالی باعی زند، مرغان انتزاعی در اطراف ترنج مرکزی و حوض قرار گرفته‌اند (جدول ۱۱: تصاویر ۱۱الفوب).

عناصر بنیادین طبیعت

از میان چهار عنصر باد، خاک، آب و آتش تنها نماد آب به صورت مستقیم وجود دارد. این عنصر معانی و مفاهیم گوناگونی داشته و حیات و سرزندگی وجه جدایی‌ناپذیر آن است. «نماد زندگی، مرگ، رستاخیز، راز آفریش، پاکی و رستگاری، باروری و رشد، تجدید حیات و دگردیسی [است]» (اسماعیل‌پور، ۱۳۷۷: ۲۰). در ایران باستان نقشی حیاتی داشته و به سبب تقدس برایش اسطوره‌سازی کرده‌اند. «آنایتی است که به بزرگی همه آب‌های روان روی این زمین به نیرومندی روان است» (رجibi، ۱۳۸۰: ۱۴۸).

در متون اردوایرافنامه یکی از اعمال پسندیده و ارزشمند

نمودار ۲. مفهوم آب در متون گوناگون، مأخذ: همان



جدول ۱۲. نمادشناسی و بنیان‌های اسطوره‌ای نقش‌مایه‌های قالی باگی زند، مأخذ: همان

نمونه تصویری	معنای ضمنی	فرم عینی	نقش‌مایه
			انتزاعی غیر طبیعی
	مدخل و آستانه‌ای جهت ورود به باغ-قالی	مداخل	
	گردونه‌ای که مهر بر آن می‌نشیند و چهار اسب سفید نامیرای مینوی آن را می‌کشنند. ارتباط با خورشید	چلپا	هنری
	شمسه یا همان شکل تجربی خورشید همان‌طور که از نامش برمی‌آید نمادی از مهر یا خورشید است.	شمسه	هنری
	آناهیتا بر گردونه‌ای سوار است که چهار اسب آن را می‌کشنند: باران، ابر و نگرگ. این چهارگانه با چهارباغ هم انطباق مفهومی دارد.	چهارگوشه	
	نوزایی، حیات و شکوفایی	گل چهارپر	هنری
	نیلوفر با آینه مهر پیوستگی نزدیک می‌یابد. در اساطیر کهن ایرانی نیلوفر گل ناهید به شمار رفته است (ارتباط با ناهید).	گل هشتپر	هنری
	حیات، فراوانی، برکت و پویایی در آینه مهر باور بر این بوده است که مهر(میترا) درون آب متولد شده است. ماهی در ایران نماد ناهید و مظہر فراوانی نیز است.	ماهی	
	یکی از نمادهای مهر، مرغ ناهید یا آناهیتا، ایزدبانوی آب‌ها، زیبایی و غرور	طاووس	هنری
	پرندۀ باران، برکت و فراوانی باران ارتباط مستقیم با ایزدبانوی آب، آناهیتا، دارد.	پرندۀ تجربی	
	پاکی، حیات، سرزنشگی در آینه میترائیسم برای عبادت، غارهای طبیعی مورد استفاده قرار می‌گرفته است. به صورتی که غار نزدیک آب روان و یا چشمه باشد. در ارتباط با ناهید نیز آناهیتا ایزدبانوی آب‌های پاک و روان در ایران باستان بوده است.	آب	هنری

در قالی موردهای آب به چهار قسمت تقسیم می‌شود و ساختار باغ ایرانی و بهمنال آن قالی باگی بر اساس تقسیم‌بندی گردش آب در نهرها طراحی می‌شود. اهمیت آب و نقش‌مایه‌های مرتبط با آن در قالی به گونه‌ای است که نوعی از حاشیه باریک قالی را در مناطق ترکنشین «آب‌بافی» یا سوره‌رعد در خصوص آب این گونه می‌گوید: «آب به عرفان ورود به دل تشبیه شده است. تفاوت در اینجا در ظرفیت‌های متفاوت رودها (انسانها) است نه در خود آب که مستقیماً از بالا آمده و تحت تأثیر عوامل از قبیل خاک و سنگ و کانی قرار می‌گیرد» (همان: ۴).

۲. حوض و حوضچه‌ها (جدول ۱۱؛ تصویر ۱۱ ب). این تقسیم‌بندی آب به دو گونهٔ جاری و ساکن در متون مقدسی همچون آیات یشت نیز اشاره شده است: «آناهیتا... رشته‌ای از آب را از رفتن باز می‌دارد و دیگر رشته‌ها را بدان‌سان که بودند به رفتن رها می‌کند» (رجی، ۱۴۷: ۱۳۸۰). در تیریشت یا تشریشت نیز آبهایه باستاده و جاری تقسیم شده‌اند. «آبهای راکد به دلیل سکوت اندیشمندانه‌شان به طور سنتی سه‌میل روح متقکرو و جاری طبیعت هستند» (مور، ۱۳۸۱: ۷۲). بسیاری نیز آب ساکن را منعکس‌کننده آسمان و به‌سبب آرام بودنش پر رمز و راز دانسته‌اند. قالی‌های باگی در این برههٔ تاریخی بیشتر در غرب و شمال غرب ایران باقی شده است. اقلیم هر دو منطقه پر آب بوده و این موضوع با افزودن فضاهای آبگیر سعی در القاء فضایی آرام‌بخش داشته است.

«سوء» می‌گویند. به نظر می‌رسد در قالی‌های باگی عصر زند آب رکن اساسی‌تری در مقایسه با نمونه‌های مشابه از عصر صفوی یافته است، چراکه آبگیری سه‌گوش در جوار لچک و آبگیری چهارگوش در کنار باعچهٔ مریعی شکل به ساختار قالی افزوده شده است. این موضوع یکی از مهم‌ترین تفاوت‌ها و شاخص‌ترین تمایز این نوع قالی با نمونه‌های پیشین است که در دورهٔ زند روی داده است. این در حالی است که در نمونه‌های باقی‌مانده از عصر صفوی آب در همان چهار نهر اصلی و یا در صورت بزرگ بودن قالی به عنوان مقسم کرت‌ها در سراسر قالی تکرار شده است. از منظر بنیان‌پژوهی، حرکت و سکون آب‌های به نمایش درآمده در این قالی به دو گونه‌اند: ۱. نمایش و القای حرکت در نهرهای اصلی و سکون در استخر (جدول ۹؛ تصویر ۹ ب).

نتیجه

قالی باگی در عصر زند رونق بسیاری داشته است. اگرچه از نخستین قالی باگی اثری بر جای نمانده است، وجود چند تخته قالی باگی از دورهٔ صفویه، به عنوان الگویی مؤثر و تکرارشونده، دلیلی بر ادامه سنت‌های قالی‌بافی ادوار پیشین در دورهٔ زند است. تحلیل نمادشناسانه نقش‌مایه‌های قالی باگی زند نمایانگر اهمیت نقوش باگی در آن دوره بوده است. همچنین انکاس آن‌ها در قالی سبب جاودانگی نمادهای خرمی و سرسبزی در زندگی روزمره بوده است. از ویژگی‌های بارز بناهای عصر کریم‌خان زند وجود باغ و حوض‌ها، حوضچه‌ها و آبنماهای سنگی است. معمولاً قالی‌ها از معماری و اقلیم منطقه تأثیرپذیر بوده‌اند، پس احتمالاً ساختار قالی‌های باگی دورهٔ زند، همگام با تغییرات اینیه، تحولات بصری را در خود پدیدار ساخته و نقشهٔ متقارن و چهارگوش مرسوم در آن روزگار را نشان می‌دهند. اما این الگو در نیمة دوم قرن دوازدهم تحت تأثیر شاخصه‌های فرهنگی و بومی حاکم پرورانده شده و به متن قالی باگی نیز منعکس شده است. ابداع و نوآوری هنرمندان این دوره از تحول اشکالی مثل سرو مشهود بوده و به رغم کوتاهی مدت حکومت زندیان هنر این دوره قالب‌های مردمی خود را رواج داده و از ابعاد بزرگ درباری به قطعات کوچک‌تر تبدیل شده است. تغییر نوع آبگیرها، تغییر نوع تصویرسازی امواج آب، نقوش حاشیه‌ها، شکل پرندگان، درختان، گل‌ها، ابعاد قالی و رنگ عناصری است که قالی‌های باگی نیمه دوم قرن دوازدهم را از نمونه‌های قبلی متمایز می‌سازد. مجموع تحلیل‌ها از نقش‌مایه‌های موجود در جدول‌ها و نمودارها ۱ و ۲ حاکی از انکاس معنویت و جاودانگی در بنیان‌پژوهی نقش‌مایه‌های است به‌ویژه در نمادشناسی عنصر آب و گیاه که فراوان‌ترین درصد نقوش را به خود اختصاص داده است. حضور رمزگشایی‌ای نقوش دلالت‌ضمنی بر حضور مؤثر اسطوره و آئین‌های باستانی داشته است. حضور نقش‌مایهٔ ترکیبی ماهی و درخت ملهم از روایت هوم سپید و ماهی کَرگاهی بر این مدعای است. از سویی دیگر سرو، گل‌های چندپر، طاووس، ماهی، چلیپا با مهر و ناهید، دو ایزد باستانی، مرتبط بوده و یکایک عناصر باغ-قالی عصر زند دارای معنای ضمنی و نمادین است. در ضمن برخی نقش‌مایه‌ها ارتباط مستقیم با خورشید و یا با آب و باران، دو عنصر مؤثر در سبزی و جاودانگی باغ دارند. در میان آثار بر جای‌مانده از تمدن‌ها و حکومت‌های مغرب ایران نمادهای مربوط به شخصیت‌های آناهیتا و ایزدمهر

تجلى ویژه‌ای داشته‌اند. قالی نامبرده نیز در کردستان یافته شده و از این قاعده مستثنی نیست. البته از آنجا که آناهیتا ایزدانوی آب‌هاست و منطقهٔ غرب همواره جایگاه آبشارها، رودخانه‌ها و چشمه‌های بسیار است، این موضوع پشتونه منطقی دارد و بی‌اساس نیست. احترام به عنصر بنیادین آب و طلب باران مفهوم ضمی بسیاری از بنیان‌های تصویری شکل‌دهندهٔ متن قالی است. فضای چهار قسمتی به عنوان نمادی از عالم هستی بوده است. ابعاد، هندسه و ساختار کلی قالی با غی و پرکاری اش حاکی از آن است که این نوع قالی‌ها به‌سفرش افرادی با جایگاه خاص بافته می‌شده است. از مطالب فوق می‌توان این‌گونه نتیجه گرفت که قالی با غی عصر زند در پی انعکاس باع عنده و احتمالاً جاودانه ساختن آن بوده است. به همین دلیل از نمادهای آن فراوان بهره برده است.

منابع و مأخذ

آذرپاد، حسن و حشمتی رضوی، فضل الله. ۱۳۷۲. فرشنامه ایران. تهران: مؤسسهٔ مطالعات و تحقیقات فرهنگی.

آصف، محمد‌هاشم. ۱۳۵۲. رستم التواریخ. به اهتمام محمد مشیری. تهران: امیرکبیر.
آموزگار، ژاله. ۱۳۸۳. تاریخ اساطیری ایران. تهران: سمت.
احمدی، بابک. ۱۳۸۰. حقیقت و زیبایی. تهران: مرکز.
اردلان، شیرین. ۱۳۸۷. خاندان کرد در تلاقی امپراطوری‌های ایران و عثمانی. ترجمهٔ مرتضی اردلان.
تهران: تاریخ ایران.

اسماعیل‌پور، ابوالقاسم. ۱۳۷۷. اسطوره، بیان نمادین. تهران: سروش.
افروغ، محمد. ۱۳۹۳. نماد و نشانه‌شناسی در فرش ایران. تهران: فرهنگسرای میردشتی.
بهار، مهرداد. ۱۳۷۵. پژوهشی در اساطیر ایران (پارهٔ نخست و دویم). تهران: آگه.
پرهاشم، سیروس. ۱۳۷۱. دست‌بافت‌های عشاپری و روستایی فارس، چ. ۱. تهران: امیرکبیر.
جوادی و همکاران. ۱۳۸۳. باع ایرانی: حکمت کهن، منظر جدید. تهران: موزهٔ هنرهای معاصر.
چیتسازیان، امیرحسین. ۱۳۸۸. «بازشناسی پردازی در بستر نمادگرایانه معماری و فرش ایران».
گلجام، ش ۱۲۲: ۹۹-۱۲۲.

دادور، ابوالقاسم و منصوری، الهام. ۱۳۸۵. درآمدی بر اسطوره‌ها و نمادهای ایران و هند در عهد باستان. تهران: دانشگاه الزهرا.

دریایی، نازیلا. ۱۳۸۷. زیبایی‌شناسی در فرش دستبافت ایران. تهران: مرکز ملی فرش ایران.
دوبوکور، مونیک. ۱۳۸۷. رمزهای زندهٔ جان. ترجمةٌ جلال ستاری. تهران: مرکز.
رجبی، پرویز. ۱۳۸۲. هزارهای گمشده (جلد اول): اهورامزدا، زرتشت و اوستا. تهران: توس.
روحانی، بابا مردوخ. ۱۳۷۱. تاریخ مشاهیر کرد (بخش دوم، جلد سوم؛ امرا و خاندانها). به کوشش ماجد مردوخ روحانی. تهران: سروش.

ریسمانچیان، امید و حیدری، مهتا. ۱۳۸۴. «آب، نماد، کویر»، همایش علمی منطقه‌ای معماری کویر. دانشگاه آزاد اسلامی اردستان.

زارعی، محمدابراهیم. ۱۳۹۰. «بازتاب نقش چهارباغ در قالی‌های با غی در غرب ایران با تأکید بر نمونه‌هایی از استان کردستان». گلجام، ش ۹: ۵۵-۴۳.

سنندجی، میرزا شکرالله. ۱۳۷۵. تحفهٔ ناصری در تاریخ و جغرافیای کردستان. تصحیح، مقابله و تحریکهٔ حشمت‌الله طبیبی. تهران: امیرکبیر.

شواییه، ژان و گربران، آلن. ۱۳۷۹. فرهنگ نمارها. ترجمه و تصحیح سودابه فضائلی. تهران: جیحون.

- شهدادی، جهانگیر. ۱۳۸۴. گل و مرغ (دریچه‌ای بر زیبایی‌شناسی ایرانی). تهران: سخن.
- صباغپور، طیبه و شایسته فر، مهناز. ۱۳۸۹. «بررسی نقش‌مایه نمادین پرنده در فرش‌های صفویه و قاجار از نظر شکل و محتوا»، نگره. ش ۱۴: ۴۹-۳۹.
- صبوری، وحید، صداقت، سعید و سازنده، معصومه. ۱۳۸۸. «ظهور هندسی آب در باغ ایرانی»، همایش ملی مدیریت بحران آب. دانشگاه آزاد اسلامی واحد مرودشت.
- فرانکلین، ویلیام. ۱۳۵۸. مشاهدات سفر از بنگال به ایران. ترجمه محسن جاویدان. تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- کوپر، جی.سی. ۱۳۷۹. فرهنگ مصور نماهای سنتی. ترجمه مليحه کرباسیان. تهران: فرشاد.
- گودرزی سروش، محمدمهری و مختاری، سیدمصطفی. ۱۳۹۲. «نمادگرایی باغ ایرانی در دوره اسلامی»، هویت شهر. ش ۱۳: ۶۲-۵۵.
- لافورگ، رنه، آندی، رنه. ۱۳۸۷. مجموعه مقالات اسطوره و رمز. ترجمه جلال ستاری. تهران: مرکز.
- محمدی، محمدهدایی و قایینی، زهره. ۱۳۹۰. تاریخ ادبیات کودکان ایران، ج ۱. تهران: شرکت نشر چیستا.
- ملول، غلامعلی. ۱۳۸۴. بهارستان، دریچه‌ای به قالی ایران. تهران: زرین و سیمین.
- مور، چارلز. ۱۳۸۱. آب و معماری. ترجمه هدی علم‌الهدی. تهران: اداره کل آموزش، انتشارات و تولیدات فرهنگی.
- نصر، طاهره. ۱۳۸۷. جستاری در معماری و شهرسازی زندیه. تهران: کتاب خورشید.
- نعمیما، غلامرضا. ۱۳۸۵. باغ ایرانی. تهران: پیام.
- نیبور، کارستن. ۱۳۵۴. سفرنامه نیبور. تصحیح پرویز رجبی. تهران: توکا.
- هینلز، جان راسل. ۱۳۸۸. شناخت اساطیر ایران. ترجمه ژاله آموزگار و احمد تفضلی. تهران: چشم.
- یاحقی، محمدجعفر. ۱۳۷۵. فرهنگ اساطیر و اشارات داستانی در ادبیات فارسی. تهران: سروش.

Analytical Semiotics on Motifs of the Garden Carpets of the Zand Era

Samaneh Kakavand, Ph.D. Candidate, Faculty of Art, Alzahra University, Tehran, Iran.

Ashraf Mousavilar, Ph.D., Associate Professor, Faculty of Art, Alzahra University, Tehran, Iran.

Received: 2015/2/10

Accepted: 2015/6/21



Gardencarpet is one of the noteworthy designs in the history of Iranian art. In the «Zand» era (12th century AH / 18th century AD) a framework of various motifs was provided for this type of carpet. These motifs are composed in such a way that while maintaining traditional patterns, new outcomes are achieved. This research uses descriptive-analytical method to case study of an example of a Zand era garden carpet. The data were collected from library sources and field research by means of documentary sources, note taking and observation of the available carpets in the Carpet Museum of Iran and overseas museums such as the Metropolitan, Islamic Art in Berlin, Victoria and Albert, Brooklyn and Hermitage. The analysis of designs shows that the symbolic motifs imply the mythical concepts and conceptually relate to one another. Motifs of the «Zand» era in the garden carpet are inspired by the formal and thematic elements of the past patterns. These elements, in addition to repeating the traditional motifs, were creative in composition of designs.

Keywords: Zand Era, Garden Carpet, Symbols, Motifs, Myths.

Abstract 5

Summer 2015 No34